

C/M/S

Law . Tax

Deutsch-Französische Gruppe

Wir begleiten Sie bei Ihren deutsch-französischen Projekten



Inhaltsverzeichnis

- 3 | Das deutsch-französische Angebot von CMS
- 4 | Was bringt Ihnen die Begleitung Ihrer deutsch-französischen Projekte durch CMS?
- 5 | Unsere Tätigkeitsgebiete
- 6 | Referenzmandate
- 8 | Ihre Partner für deutsch-französische Projekte

CMS Legal Services EEIG is a European Economic Interest Grouping that coordinates an organisation of independent member firms. CMS Legal Services EEIG provides no client services. Such services are solely provided by the member firms in their respective jurisdictions. In certain circumstances, CMS is used as a brand or business name of some or all of the member firms. CMS Legal Services EEIG and its member firms are legally distinct and separate entities. They do not have, and nothing contained herein shall be construed to place these entities in, the relationship of parents, subsidiaries, agents, partners or joint ventures. No member firm has any authority (actual, apparent, implied or otherwise) to bind CMS Legal Services EEIG or any other member firm in any manner whatsoever.

CMS member firms are: CMS Adonnino Ascoli & Cavasola Scamoni (Italy); CMS Albiñana & Suárez de Lezo, S.L.P. (Spain); CMS Bureau Francis Lefebvre (France); CMS Cameron McKenna LLP (UK); CMS DeBacker (Belgium); CMS Derks Star Busmann (The Netherlands); CMS von Erlach Henrici Ltd (Switzerland); CMS Hasche Sigle (Germany); CMS Reich-Rohrwig Hainz Rechtsanwälte GmbH (Austria) and CMS Rui Pena & Arnaut (Portugal).

CMS offices and associated offices: Amsterdam, Berlin, Brussels, Lisbon, London, Madrid, Paris, Rome, Vienna, Zurich, Aberdeen, Algiers, Antwerp, Beijing, Belgrade, Bratislava, Bristol, Bucharest, Budapest, Buenos Aires, Casablanca, Cologne, Dresden, Düsseldorf, Edinburgh, Frankfurt, Hamburg, Kyiv, Leipzig, Ljubljana, Luxembourg, Lyon, Marbella, Milan, Montevideo, Moscow, Munich, Prague, Rio de Janeiro, Sarajevo, Seville, Shanghai, Sofia, Strasbourg, Stuttgart, Tirana, Utrecht, Warsaw and Zagreb.

www.cmslegal.com



Das deutsch-französische Angebot von CMS

Die Bedeutung des wirtschaftlichen Austauschs zwischen Deutschland und Frankreich setzt für die handelnden Akteure eine sichere Beherrschung der rechtlichen und steuerlichen Rahmenbedingungen beider Länder voraus. Aus diesem Grund hat es CMS als notwendig empfunden, ein deutsch-französisches Dienstleistungsangebot zur Verfügung zu stellen, um so zielgerichtet und effizient wie möglich die Bedürfnisse unserer Mandanten befriedigen zu können.

Erfahrene Teams für die zielgerichtete Beratung zu deutsch-französischen Fragestellungen

Um Ihnen integrierte transnationale Dienstleistungen anbieten zu können, stützen wir uns auf unsere örtlichen Anwaltsteams, die sämtliche erforderlichen Fachbereiche abdecken und eingespielt zusammenarbeiten, wobei wir jeweils einen verantwortlichen Ansprechpartner benennen.

Aufgrund unserer Vertrautheit mit dem wirtschaftlichen, kulturellen und juristischen Umfeld Frankreichs und Deutschlands kommt Ihnen unsere profunde Kenntnis der jeweiligen Märkte, ein Netz von Ansprechpartnern ersten Rangs in Unternehmen und Verwaltung sowie eine solide Erfahrung mit rechtlichen und örtlichen Gepflogenheiten zugute.



Wieder einmal hat sie [die Kanzlei] gezeigt, dass es sehr wohl möglich ist, auf breiter Ebene zu beeindrucken und sich kontinuierlich zu verbessern; ohnehin spielt sie häufig eine Rolle am oberen Ende des jeweiligen Markts.

JUVE Handbuch, 2010/2011

Was bringt Ihnen die Begleitung Ihrer deutsch-französischen Projekte durch CMS?

Eine lange Tradition des Austauschs und der Beratung in deutsch-französischen Mandaten macht den eigentlichen Mehrwert der CMS-Teams aus. Um das Erreichte stetig zu vertiefen und auszubauen, treffen sich unsere Teams regelmäßig, um ihr Fachwissen auszutauschen und sich auf aktuelle rechtliche Entwicklungen einzustellen.

Mit unserem Angebot stellen wir Ihnen spezialisierte Dienstleistungen mit hohem Mehrwert zur Verfügung und begleiten Sie so bei Ihren transnationalen Vorhaben.

Wir bieten regelmäßig Konferenzen und Seminare über aktuelle juristische und steuerliche Themen des jeweils anderen Landes an, an denen Sie teilnehmen und sich so ständig auf dem neuesten Stand halten können. Somit profitieren Sie unmittelbar von unseren Erfahrungen und Analysen. Darüber hinaus stellen wir Ihnen mit „La Lettre France-Allemagne“ ein quartalsweise erscheinendes Informationsschreiben zu den wesentlichen rechtlichen und steuerlichen Neuerungen im deutsch-französischen Wirtschaftsverkehr zur Verfügung. Sämtliche bislang veröffentlichte Informationsschreiben finden Sie auf unserer Website.

Zur Förderung der Ausbildung junger Anwälte, die sich auf deutsch-französische Fragestellungen spezialisieren, zeichnen wir jedes Jahr im Rahmen des deutsch-französischen CMS-Preises eine Forschungsarbeit mit rechtsvergleichender deutsch-französischer Thematik aus. Im Übrigen haben unsere jungen Anwälte Gelegenheit, ihre juristischen und steuerlichen Kenntnisse im Rahmen eines Austauschprogramms zwischen unseren Sozietäten zu vertiefen.

Seit langen Jahren bearbeiten und aktualisieren wir ein eingeführtes Handbuch zu den deutsch-französischen Wirtschaftsbeziehungen, die von den Editions Francis Lefebvre herausgegebenen „Dossiers Internationaux-Allemagne“.

Schließlich entstammen der deutsch-französischen Arbeitsgruppe zahlreiche Artikel über rechtliche und steuerliche grenzüberschreitende Fragen, die in der Fachpresse veröffentlicht werden.

Unsere Tätigkeitsgebiete

Im Rahmen der Deutsch-Französischen Gruppe von CMS bieten wir Ihnen die gesamte Bandbreite von Dienstleistungen an und liefern juristischen Rat in den folgenden Bereichen:

- Aktien- & Kapitalmarktrecht
- Arbeitsrecht
- Bank- & Bankaufsichtsrecht
- Commercial
- Compliance
- Datenschutzrecht & Recht der IT-Sicherheit
- Dispute Resolution
- Energiewirtschaftsrecht
- Finanzierungen
- Gesellschaftsrecht
- Gewerblicher Rechtsschutz
- Hotel & Leisure
- Immobilienrecht
- Insolvenzrecht & Restrukturierungen
- IT-Recht
- Kartellrecht & EU-Recht
- Konsumgüter
- Lifesciences
- Maritimes Wirtschaftsrecht
- Mergers & Acquisitions
- Nachfolge & Vermögen
- Öffentliches & Privates Baurecht
- Öffentliches Wirtschaftsrecht
- Private Equity & Venture Capital
- Public Private Partnership
- Sportrecht
- Steuerrecht

- TMT – Technologie, Medien & Telekommunikation
- Transport & Logistik
- Umweltrecht
- Vergaberecht
- Versicherungen & Fonds

Unsere Mandanten

Wir beraten inländische und ausländische Unternehmen verschiedenster Branchen, darunter Industrie-, Handels-, Dienstleistungsunternehmen sowie öffentliche Institutionen.

- Automobilindustrie
- Banken und Finanzdienstleister
- Bau- und Immobilienwirtschaft
- Biotech und Lifesciences
- Chemische und Pharmazeutische Industrie
- DV- und IT-Unternehmen
- Elektro- und Schwerindustrie
- Energiewirtschaft
- Filmproduktion
- Handel und Dienstleistungen
- Hotellerie und Touristik
- Leasing-Gesellschaften
- Maschinen- und Anlagenbau
- Medien und Verlage
- Nahrungs- und Genussmittelindustrie
- Private Equity- & Venture Capital-Investoren
- Schifffahrt, Spedition und Transport
- Versicherungswirtschaft
- Versorgungsunternehmen



Zudem weisen viele Mandate zuletzt schon starke internationale Bezüge auf, was deutlich machte, dass sich ein gewisser Kreis von CMS-Partnern in grenzüberschreitenden Mandaten sehr wohl fühlt.

JUVE Handbuch, 2010/2011

Referenzmandate

Mergers & Acquisitions

- Beratung einer börsennotierten Gesellschaft beim Erwerb eines Solarzulieferers
- Beratung eines deutschen Handelskonzerns bei der Veräußerung von 34 Märkten in Frankreich
- Unterstützung einer deutschen Unternehmensgruppe aus dem Sektor der Medizinprodukteherstellung beim Erwerb einer Unternehmensgruppe in Frankreich
- Unterstützung einer französischen Unternehmensgruppe bei der Strukturierung des Erwerbs von Hotelgesellschaften in Deutschland
- Beratung eines französischen Hotelleriekonzerns beim Rückkauf und der gleichzeitigen Weiterveräußerung eines umfangreichen Hotelportfolios in Deutschland und bei nachfolgenden internationalen Portfolio-transaktionen
- Umfangreiche Beratung einer französischen Unternehmensgruppe im Bereich der Parkraumbewirtschaftung bei der Vorbereitung von Akquisitionen in Deutschland
- Beratung eines französischen Tierarzneimittelkonzerns im Steuer- und Gesellschaftsrecht im Rahmen von Akquisitionen

Steuerrecht

- Unterstützung einer deutschen Unternehmensgruppe hinsichtlich der steuerlichen Auswirkungen einer Umstrukturierung ihrer Aktivitäten in Frankreich
- Führung von Vergleichsverhandlungen für eine französische Unternehmensgruppe in Folge einer Überprüfung der Transferpreise bei ihren deutschen Tochtergesellschaften
- Herstellung einer gemeinsamen Position der französischen und deutschen Behörden hinsichtlich des Nichtbestehens einer Betriebsstätte der Partner eines Joint Ventures im jeweils anderen Staat, wobei das Joint Venture durch ein französisches und ein deutsches Unternehmen aus dem Transportsektor gebildet wurde
- Unterstützung einer deutschen Bankengruppe bei der Errichtung einer Zweigniederlassung in Frankreich, insbesondere im Bereich der Transferpreise
- Unterstützung einer französischen Unternehmensgruppe im Rahmen einer Steuerprüfung bei ihrer deutschen Tochtergesellschaft, die zur Besteuerung des aus Frankreich entsandten Personals in Deutschland führte



Gesellschaftsrecht

- Umfangreiche Beratung eines französischen Unternehmens bei einem Projekt zur Autobahnmaut-Erhebung in Deutschland
- Umfassende Beratung bei mehreren grenzüberschreitenden Verschmelzungen (von Frankreich nach Deutschland und umgekehrt) einschließlich von Fragen der Arbeitnehmermitbestimmung (besonderes Verhandlungsgremium)
- Beratung verschiedener französischer Unternehmensgruppen bei der Gestaltung von Cash Pools unter Einbeziehung ihrer deutschen Tochtergesellschaften
- Umstrukturierung der französischen Tochtergesellschaften einer deutschen Unternehmensgruppe zur Zentralisierung der Logistikaktivitäten in Deutschland und zur Veräußerung der Produktionsaktivitäten
- Abwehr von Ansprüchen des Insolvenzverwalters einer deutschen GmbH gegen die französische Alleingesellschafterin und den von ihr gestellten Geschäftsführer

Allgemeines Handelsrecht

- Umfangreiche Beratung eines französischen Bewirtungsunternehmens beim Markteintritt in Deutschland und laufende gesellschaftsrechtliche und steuerliche Beratung
- Beratung eines deutschen Unternehmens im Rahmen der Beteiligung an einer Bietergruppe für ein PPP-Projekt in Frankreich
- Beratung eines deutschen Anlagenbauunternehmens bei Konzeption und Umsetzung eines Joint-Venture-Vorhabens in Algerien
- Umfangreiche Beratung einer deutschen Unternehmensgruppe aus dem Tourismusbereich hinsichtlich ihrer Tätigkeiten in Frankreich einschließlich Betreuung verschiedener Gerichtsverfahren vor französischen Gerichten

Arbeitsrecht

- Unterstützung zahlreicher Unternehmensgruppen hinsichtlich der steuerlichen und arbeitsrechtlichen Behandlung der Geschäftsführer und leitenden Angestellten, die von Frankreich nach Deutschland und umgekehrt entsandt werden
- Beratung und Unterstützung einer deutschen Unternehmensgruppe hinsichtlich der Haftung der Geschäftsführer der französischen Tochtergesellschaft

Ihre Partner für deutsch-französische Projekte

CMS Hasche Sigle

CMS Hasche Sigle ist eine der führenden wirtschaftsberatenden Sozietäten in Deutschland. Mit mehr als 600 Anwälten sind wir in neun wichtigen deutschen Wirtschaftszentren sowie in Brüssel, Moskau und Shanghai für unsere Mandanten tätig.

Wir beraten Unternehmen und Konzerne verschiedenster Branchen im In- und Ausland in allen Bereichen des Wirtschaftsrechts.

„Weitsicht“ ist die über lange Jahre herausgebildete Grundlage unserer Beratung, die wir unseren Mandanten bieten und mit der wir Probleme vermeiden, lange bevor sie auftreten.

CMS Bureau Francis Lefebvre

Mit 85 Jahren Markterfahrung ist CMS Bureau Francis Lefebvre eine erstrangige Wirtschaftskanzlei in Frankreich, in der heute mehr als 450 Anwälte an Standorten in Frankreich, im Maghreb sowie in Südamerika arbeiten. CMS Bureau Francis Lefebvre setzt Maßstäbe im Steuer- und Wirtschaftsrecht.

Angesichts eines immer komplexer werdenden Rechtsrahmens bieten wir Ihnen:

- einen umfassenden Beratungsansatz, der sich auf die effiziente Zusammenarbeit unserer Steuer-, Wirtschaftsrechts- und Arbeitsrechtsspezialisten stützt,
- eine umfassende Betreuung Ihrer Fragestellungen auf nationaler und internationaler Ebene,
- die anerkannte Kompetenz unserer Spezialisten, denen unsere Abteilung Knowledge-Management beim Erarbeiten zuverlässiger und innovativer Lösungen zur Seite steht.

CMS

Zur Begleitung unserer Mandanten mit ihren Erwartungen und Bedürfnissen in einem internationalisierten Wirtschaftsumfeld haben zehn unabhängige europäische Wirtschaftsozietäten mit starker Verwurzelung im jeweiligen Heimatmarkt den CMS-Verbund ins Leben gerufen. CMS zählt heute mehr als 2800 Berufsträger in 30 Ländern in Europa, Asien und Amerika.

In dem Bestreben, die Fragen und Wünsche unserer Mandanten vollumfänglich zu erfassen und aufzugreifen, treffen die Anwälte der Mitgliedssozietäten regelmäßig in Arbeitsgruppen zusammen, die sich nach Fachbereichen (Practice Area Groups – PAGs) und nach Wirtschaftssektoren (Sector Groups – SGs) gliedern. Dort tauschen sie ihre Kompetenzen und Erfahrungen aus. Diese Arbeitsgruppen, zu denen auch die deutsch-französische Arbeitsgruppe gehört, ermöglichen ein Angebot integrierter transnationaler Dienstleistungen auf rechtlichem und steuerlichem Gebiet und bieten eine optimale Grundlage für effektives vernetztes Vorgehen innerhalb eines Verbunds von Sozietäten, die auf ihren Märkten führend sind.

Außer CMS Hasche Sigle und CMS Bureau Francis Lefebvre gehören die folgenden wirtschaftsberatenden Sozietäten dem CMS-Verbund an:

- CMS Adonnino Ascoli & Cavasola Scamoni (Italien)
- CMS Albiñana & Suárez de Lezo, S.L.P. (Spanien)
- CMS Cameron McKenna LLP (Vereinigtes Königreich)
- CMS DeBacker (Belgien)
- CMS Derks Star Busmann (Niederlande)
- CMS von Erlach Henrici AG (Schweiz)
- CMS Reich-Rohrwig Hainz Rechtsanwälte GmbH (Österreich)
- CMS Rui Pena & Arnaut (Portugal)

C/M/S

Law . Tax

Groupe Franco-Allemand

Vous accompagner dans vos projets franco-allemands

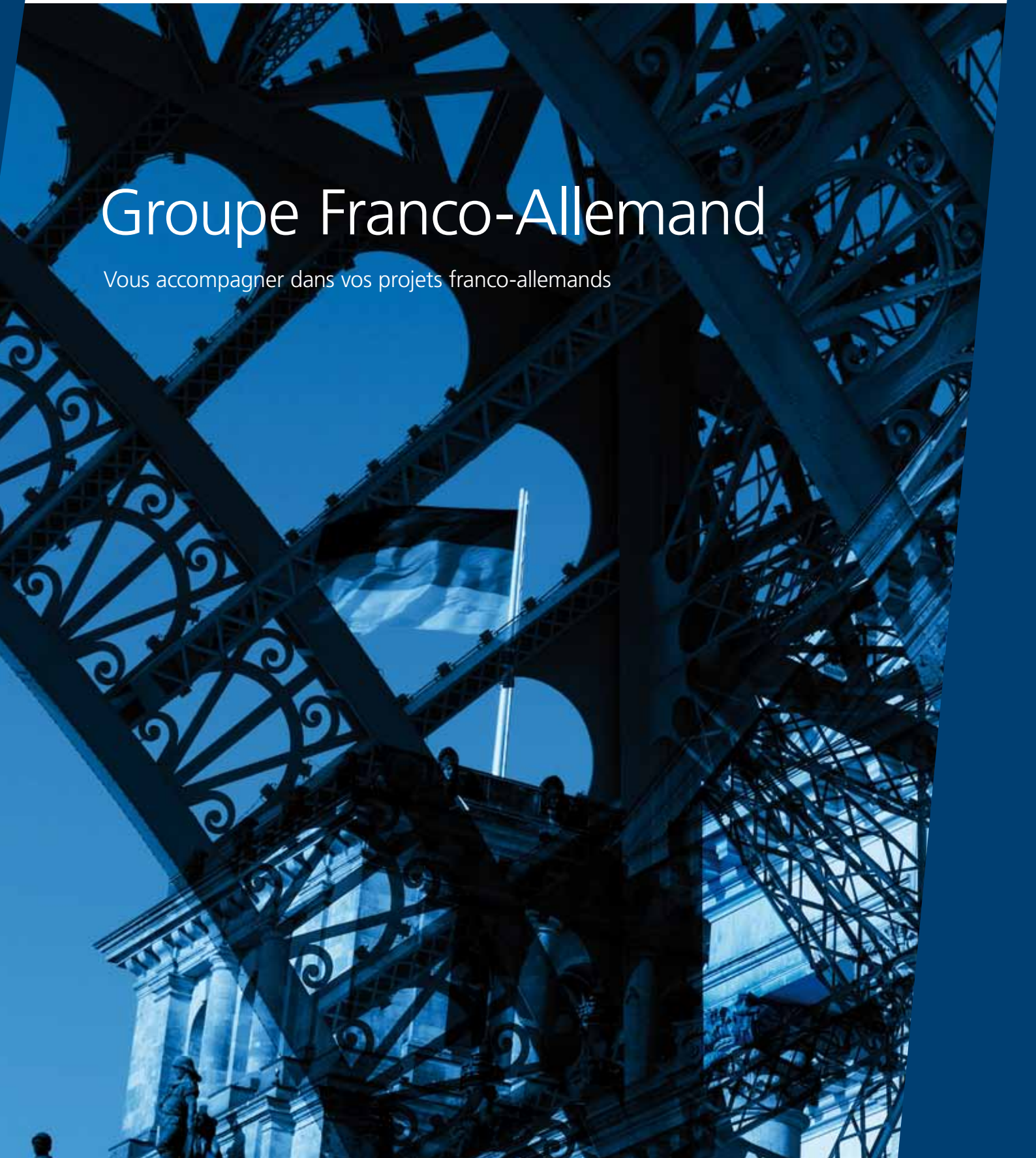


Table des matières

- 3 | Pourquoi une offre dédiée au franco-allemand au sein de CMS ?
- 4 | Pourquoi choisir CMS pour vos opérations franco-allemandes ?
- 5 | Nos domaines d'intervention
- 6 | Nos références
- 8 | Vos partenaires pour vos projets franco-allemands

CMS Legal Services EEIG is a European Economic Interest Grouping that coordinates an organisation of independent member firms. CMS Legal Services EEIG provides no client services. Such services are solely provided by the member firms in their respective jurisdictions. In certain circumstances, CMS is used as a brand or business name of some or all of the member firms. CMS Legal Services EEIG and its member firms are legally distinct and separate entities. They do not have, and nothing contained herein shall be construed to place these entities in, the relationship of parents, subsidiaries, agents, partners or joint ventures. No member firm has any authority (actual, apparent, implied or otherwise) to bind CMS Legal Services EEIG or any other member firm in any manner whatsoever.

CMS member firms are: CMS Adonnino Ascoli & Cavasola Scamoni (Italy); CMS Albiñana & Suárez de Lezo, S.L.P. (Spain); CMS Bureau Francis Lefebvre (France); CMS Cameron McKenna LLP (UK); CMS DeBacker (Belgium); CMS Derks Star Busmann (The Netherlands); CMS von Erlach Henrici Ltd (Switzerland); CMS Hasche Sigle (Germany); CMS Reich-Rohrwig Hainz Rechtsanwälte GmbH (Austria) and CMS Rui Pena & Arnaut (Portugal).

CMS offices and associated offices: Amsterdam, Berlin, Brussels, Lisbon, London, Madrid, Paris, Rome, Vienna, Zurich, Aberdeen, Algiers, Antwerp, Beijing, Belgrade, Bratislava, Bristol, Bucharest, Budapest, Buenos Aires, Casablanca, Cologne, Dresden, Düsseldorf, Edinburgh, Frankfurt, Hamburg, Kyiv, Leipzig, Ljubljana, Luxembourg, Lyon, Marbella, Milan, Montevideo, Moscow, Munich, Prague, Rio de Janeiro, Sarajevo, Seville, Shanghai, Sofia, Strasbourg, Stuttgart, Tirana, Utrecht, Warsaw and Zagreb.

www.cmslegal.com



Pourquoi une offre dédiée au franco-allemand au sein de CMS ?

Les échanges commerciaux entre la France et l'Allemagne supposent, pour les acteurs économiques concernés, une maîtrise rigoureuse du cadre juridique et fiscal des deux pays. C'est la raison pour laquelle la création d'une cellule spéciale dédiée aux aspects franco-allemands au sein de CMS s'est rapidement révélée indispensable afin de répondre, de la façon la plus ciblée et la plus efficace possible, aux besoins de nos clients.

Des équipes expérimentées en mesure de rendre des conseils ciblés sur des problématiques franco-allemandes

Afin de rendre une prestation transnationale intégrée, notre offre s'appuie sur nos équipes d'avocats locales pluridisciplinaires habituées à travailler ensemble, sous la responsabilité d'un interlocuteur unique pour vous. L'environnement économique, culturel et juridique de la France et de l'Allemagne nous étant familier, nous vous faisons bénéficier d'une profonde connaissance de nos marchés respectifs, d'un réseau de contacts de haut niveau dans les entreprises et les administrations ainsi que d'une solide expérience du droit et des usages locaux.



Ce grand cabinet français est qualifié d'« expert concernant la quasi-totalité des questions fiscales ». Il impressionne les commentateurs par son aptitude à couvrir une vaste gamme de sujets et est particulièrement reconnu pour ses conseils orientés vers la résolution des problèmes, sa réactivité et l'étendue des connaissances de l'équipe dans diverses juridictions.

Chambers Europe, 2011

Pourquoi choisir CMS pour vos opérations franco-allemandes ?

C'est l'expérience des échanges et du conseil dans les relations franco-allemandes qui constitue la véritable valeur ajoutée des équipes de CMS. Afin d'approfondir en permanence cet acquis, nos équipes se réunissent régulièrement pour partager leur savoir-faire et anticiper les nouveaux développements législatifs.

Dans le cadre de notre approche, nous vous proposons des services spécifiques à forte valeur ajoutée afin de vous accompagner dans vos opérations transnationales.

Nous organisons régulièrement des conférences portant sur des thèmes juridiques et fiscaux d'actualité dans les deux pays, auxquelles vous serez convié de sorte que vous pourrez profiter de nos expériences et analyses. En outre, nous mettons à votre disposition des lettres trimestrielles d'information sur les principales nouveautés juridiques et fiscales franco-allemandes intitulées « la lettre France-Allemagne ». Ces lettres d'information peuvent également être consultées directement sur nos sites Internet.

Afin de promouvoir la formation de jeunes avocats spécialisés dans les questions franco-allemandes, nous récompensons chaque année, dans le cadre du prix CMS franco-allemand, un travail de recherche portant sur un sujet comparant le droit français et le droit allemand dans le domaine du droit des affaires. Par ailleurs, nos jeunes collaborateurs approfondissent leurs connaissances juridiques et fiscales dans le cadre de programmes d'échanges entre nos cabinets.

Depuis de nombreuses années, nous participons à la rédaction et à l'actualisation d'un ouvrage de référence pour les relations franco-allemandes, en langue française, les « Dossiers Internationaux – Allemagne », publié par les Éditions Francis Lefebvre.

Enfin, nous rédigeons continuellement de nombreux articles portant sur des aspects juridiques et fiscaux transfrontaliers qui sont publiés dans des revues spécialisées, aussi bien en France qu'en Allemagne.

Nos domaines d'intervention

Dans le cadre du Groupe Franco-Allemand de CMS, nous vous offrons un service complet et un conseil juridique détaillé dans les domaines suivants :

- Affaires maritimes, droit du transport et de la mer
- Contentieux et arbitrage
- Droit bancaire
- Droit boursier
- Droit communautaire et Aides d'État
- Droit de la concurrence et contrôle des concentrations d'entreprises
- Droit de la distribution
- Droit de la propriété intellectuelle (droits d'auteur, de la presse et des médias)
- Droit de l'énergie
- Droit des assurances
- Droit des nouvelles technologies
- Droit des procédures collectives
- Droit des sociétés, cession/acquisition d'entreprises, restructurations, Capital-Investissement et Capital-Risque
- Droit du travail (relations collectives et individuelles)
- Droit économique public, droit de l'environnement et des marchés publics
- Droit fiscal
- Droit immobilier et droit de la construction (privé et public)
- Droit patrimonial et droit des successions
- Partenariats publics-privés

Nos clients

Nous accompagnons dans leurs projets des entreprises nationales et internationales dans des secteurs aussi variés que l'industrie, le commerce, les services ainsi que des organismes publics :

- Assurances
- Biotechnologie et biologie
- Capital-Risque et Capital-Investissement
- Commerce et prestation de services
- Construction et immobilier
- Entreprises d'édition et Médias
- Entreprises d'énergie
- Hôtellerie et tourisme
- Industrie agro-alimentaire
- Industrie automobile
- Industrie chimique et pharmaceutique
- Industrie électronique et industrie lourde
- Industrie mécanique et de l'équipement
- Navigation fluviale et maritime, logistique et transports
- Nouvelles technologies d'information et de communication
- Organismes bancaires et financiers
- Production cinématographique
- Sociétés de crédit-bail



Ce cabinet français extrêmement réputé dispose de l'un des meilleurs départements spécialisés en droit du travail du pays. Grâce à sa taille et à la diversité des spécialisations des avocats qui le composent, l'équipe est à même de traiter certains des dossiers les plus complexes dans le domaine. La majeure partie de l'activité récente du groupe a porté sur des opérations de restructuration et de réorganisation et sur des contentieux de grande envergure.

Chambers Europe, 2011

Nos références

Fusions et acquisitions

- Conseil d'une société cotée pour l'acquisition d'un fournisseur de produits photovoltaïques
- Assistance juridique et fiscale d'un groupe allemand pour la cession de 34 magasins en France
- Assistance d'un groupe spécialisé dans les appareils médicaux, dans le cadre de l'acquisition de participations en Allemagne
- Assistance d'un groupe français dans la structuration d'acquisition de sociétés hôtelières en Allemagne
- Conseil d'un groupe hôtelier français dans le cadre d'une opération d'acquisition, accompagnée de la revente de plusieurs hôtels en Allemagne et autres opérations internationales de vente d'hôtels
- Conseil d'un groupe français dans la préparation d'acquisitions en Allemagne dans le domaine de l'exploitation des parkings
- Conseil juridique et fiscal d'un groupe pharmaceutique vétérinaire français au titre d'acquisitions de sociétés en Allemagne

Droit fiscal

- Assistance de nombreux groupes allemands sur les conséquences fiscales d'une restructuration de leurs activités en France
- Lancement d'une procédure amiable et d'arbitrage pour le compte d'un groupe français suite à un contrôle des prix de transfert au niveau de ses filiales allemandes
- Obtention d'une position commune des autorités françaises et allemandes relatives à la non existence dans l'autre État d'un établissement stable de chacun des partenaires d'une joint venture, constituée par des entreprises françaises et allemandes, opérant dans le domaine du transport
- Assistance d'un groupe bancaire allemand dans la mise en place d'une succursale en France (notamment en matière de prix de transfert)
- Assistance d'un groupe français dans le cadre d'un contrôle fiscal en Allemagne de sa filiale ayant pour résultat l'imposition, en Allemagne, du personnel détaché depuis la France



Droit des sociétés

- Conseil exhaustif d'une entreprise française dans le cadre d'un projet de péage autoroutier en Allemagne
- Conseil de plusieurs groupes sur des projets de fusion transfrontalière (de France vers l'Allemagne et vice versa), aspects de droit des sociétés, de droit commercial et de droit du travail
- Conseil de plusieurs groupes français dans des opérations de cash pooling incluant leurs filiales allemandes
- Restructuration des filiales françaises d'un groupe allemand en vue de centraliser les opérations de logistique en Allemagne et de céder l'activité de production
- Défense contre les droits du liquidateur judiciaire d'une GmbH allemande à l'encontre de l'associé unique français et du gérant qu'il avait nommé

Droit commercial

- Conseil exhaustif d'une entreprise de restauration lors de son entrée sur le marché en Allemagne et conseil continu en droit des sociétés et en droit fiscal
- Conseil d'une entreprise allemande dans le cadre de la participation dans un groupement d'offres pour un projet de PPP en France
- Conseil d'une entreprise de construction d'équipements lors de la conception et la mise en œuvre d'un projet de joint venture en Algérie
- Conseil exhaustif d'un groupe allemand dans le domaine du tourisme dans le cadre de son activité en France y compris l'assistance dans différentes procédures devant les tribunaux français

Droit social

- Conseil de nombreux groupes allemands sur leurs opérations d'acquisitions ou de restructuration en France
- Conseil et assistance d'un groupe allemand en matière de responsabilité des dirigeants de la filiale française
- Assistance de nombreux groupes sur le traitement fiscal et social de dirigeants et cadres détachés de France vers l'Allemagne et d'Allemagne vers la France

Vos partenaires pour vos projets franco-allemands

CMS Bureau Francis Lefebvre

CMS Bureau Francis Lefebvre, qui peut se targuer de 85 années d'expérience, est l'un des premiers cabinets d'avocats de droit des affaires en France qui compte plus de 450 avocats répartis en France, au Maghreb et en Amérique du Sud. CMS Bureau Francis Lefebvre est ainsi un acteur de premier plan dans le domaine fiscal et juridique.

Face à la complexité croissante du monde juridique, nous vous proposons :

- une approche pluridisciplinaire grâce à la coopération efficace de nos services de fiscalité, de droit des affaires et de droit social
- une appréhension globale des dossiers, tant sur le plan national qu'international
- l'autorité reconnue de nos spécialistes qui s'appuient sur nos cellules knowledge management pour offrir des solutions fiables et innovantes

CMS Hasche Sigle

CMS Hasche Sigle est l'un des cabinets leaders en Allemagne, spécialisés dans le droit des affaires. Avec plus de 600 avocats, il est présent dans les principaux centres économiques d'Allemagne ainsi qu'à Bruxelles, Moscou et Shanghai auprès des institutions communautaires.

Nous conseillons des entreprises et groupes appartenant à tous les secteurs, au niveau national et international, dans tous les domaines du droit des affaires.

Notre savoir-faire, affiné au fil des années, nous permet d'anticiper vos besoins et de vous assister d'une manière globale sur l'ensemble de vos projets.

CMS

Afin de pouvoir accompagner nos clients dans leurs opérations internationales, de répondre à leurs attentes et d'anticiper leurs besoins, dix cabinets d'avocats européens indépendants avec un fort ancrage sur leurs marchés respectifs se sont regroupés au sein de l'organisation CMS. Celle-ci compte aujourd'hui plus de 2800 collaborateurs répartis dans 30 pays en Europe, en Asie et sur le continent nord- et sud-américain.

Soucieux de la bonne compréhension des problématiques de nos clients, les avocats des différents cabinets membres se réunissent régulièrement en groupes de travail répartis par pratique juridique (Practice Area Groups – PAG) et par secteur d'activité (Sector Groups – SG) en vue de partager leurs compétences et leurs expériences. Ces groupes de travail, parmi lesquels figure le Groupe Franco-Allemand, permettent d'offrir des prestations transnationales intégrées en matière juridique et fiscale et d'optimiser l'efficacité globale grâce à une fédération de cabinets leaders sur leurs marchés respectifs.

Outre CMS Bureau Francis Lefebvre et CMS Hasche Sigle, l'organisation CMS compte également parmi ses membres les cabinets suivants :

- CMS Adonnino Ascoli & Cavasola Scamoni (L'Italie)
- CMS Albiñana & Suárez de Lezo, S.L.P. (L'Espagne)
- CMS Cameron McKenna LLP (Le Royaume-Uni)
- CMS DeBacker (La Belgique)
- CMS Derks Star Busmann (Les Pays-Bas)
- CMS von Erlach Henrici AG (La Suisse)
- CMS Reich-Rohrwig Hainz Rechtsanwälte GmbH (L'Autriche)
- CMS Rui Pena & Arnaut (Le Portugal)

Ihre Ansprechpartner der Deutsch-Französischen Gruppe Vos interlocuteurs au sein du Groupe Franco-Allemand

Berlin

CMS Hasche Sigle
Lennéstraße 7 | 10785 Berlin



Dr. Gerd Leutner
Koordinator Deutsch-Französische Gruppe
Coordinateur du Groupe Franco-Allemand
Partner | Associé
T +49 30 20360 1709
E gerd.leutner@cms-hs.com
Gesellschaftsrecht & Transaktionen
Droit des sociétés, fusions & acquisitions



Andreas J. Roquette, LL.M.
Partner | Associé
T +49 30 20360 1501
E andreas.roquette@cms-hs.com
Immobilien Bauen Umwelt
Droit immobilier et droit de la construction



Dr. Tobias Teicke
Rechtsanwalt | Avocat
T +49 30 20360 2709
E tobias.teicke@cms-hs.com
Gesellschaftsrecht & Transaktionen
Droit des sociétés, fusions & acquisitions

Frankfurt/Main | Francfort-sur-le-Main

CMS Hasche Sigle
Barckhausstraße 12–16 | 60325 Frankfurt/Main



Dr. Heinz-Joachim Freund
Partner | Associé
T +49 69 71701 125
E joachim.freund@cms-hs.com
Kartellrecht & EU-Recht
Droit des cartels



Dr. Annett Kenk
Rechtsanwältin | Avocate
T +49 69 71701 232
E annett.kenk@cms-hs.com
Steuerrecht
Droit fiscal

Hamburg | Hambourg

CMS Hasche Sigle
Stadthausbrücke 1–3 | 20355 Hamburg



Dr. Ludwig Linder, LL.M. (Berkeley)
Partner | Associé
T +49 40 37630 308
E ludwig.linder@cms-hs.com
Gesellschaftsrecht & Transaktionen
Droit des sociétés, fusions & acquisitions



Matthias Schlingmann, LL.M. (Lausanne)
Partner | Associé
T +49 40 37630 320
E matthias.schlingmann@cms-hs.com
Maritime Wirtschaft
Affaires maritimes

Köln | Cologne

CMS Hasche Sigle
Kranhaus 1 | Im Zollhafen 18 | 50678 Köln



Dr. Hendrik Schindler
Partner | Associé
T +49 221 7716 141
E hendrik.schindler@cms-hs.com
Gesellschaftsrecht & Transaktionen
Droit des sociétés, fusions & acquisitions



Gerd Schoenen
Partner | Associé
T +49 221 7716 181
E gerd.schoenen@cms-hs.com
Gewerblicher Rechtsschutz
Droit de la propriété intellectuelle



Catherine Soulas, LL.M.
Rechtsanwältin | Avocate
T +49 221 7716 130
E catherine.soulas@cms-hs.com
Arbeitsrecht
Droit du travail

Vos interlocuteurs au sein du Groupe Franco-Allemand Ihre Ansprechpartner der Deutsch-Französischen Gruppe

München | Munich

CMS Hasche Sigle
Nymphenburger Straße 12 | 80335 München



Dr. Klaus Sachs

Partner | Associé
T +49 89 23807 109
E klaus.sachs@cms-hs.com
Prozessführung und Schiedsverfahren
Contentieux & arbitrage

Stuttgart

CMS Hasche Sigle
Schöttlestraße 8 | 70597 Stuttgart



Prof. Dr. Hartmut Hamann

Partner | Associé
T +49 711 9764 155
E hartmut.hamann@cms-hs.com
Immobilien Bauen Umwelt
Droit immobilier et droit de la construction



Prof. Dr. Franz-Jörg Semler

Partner | Associé
T +49 711 9764 333
E franz-joerg.semler@cms-hs.com
Gesellschaftsrecht & Transaktionen
Droit des sociétés, fusions & acquisitions



Stefanie Volz

Rechtsanwältin | Avocate
T +49 711 9764 155
E stefanie.volz@cms-hs.com
Gesellschaftsrecht & Transaktionen
Droit des sociétés, fusions & acquisitions

Paris

CMS Bureau Francis Lefebvre
1-3, villa Emile Bergerat | 92522 Neuilly-sur-Seine Cedex



François Hellio

Coordinateur du Groupe Franco-Allemand
Kordinator Deutsch-Französische Gruppe
Associé | Partner
T +33 1 47 3855 00
E francois.hellio@cms-bfl.com
Droit fiscal
Steuerrecht



Dimitar Hadjiveltchev

Avocat | Rechtsanwalt
T +33 1 47 3855 00
E dimitar.hadjiveltchev@cms-bfl.com
Droit fiscal
Steuerrecht



Alain Herrmann

Associé | Partner
T +33 1 47 3855 00
E alain.herrmann@cms-bfl.com
Droit du travail
Arbeitsrecht



Jacques Isnard

Associé | Partner
T +33 1 47 3855 00
E jacques.isnard@cms-bfl.com
Droit des sociétés, fusions & acquisitions
Gesellschaftsrecht & Transaktionen



Gérard Kling

Associé | Partner
T +33 1 47 3855 00
E gerard.kling@cms-bfl.com
Droit immobilier et droit de la construction
Immobilien Bauen Umwelt



Geneviève Olivier

Avocate | Rechtsanwältin
T +33 1 47 3855 00
E genevieve.olivier@cms-bfl.com
Droit des sociétés, fusions & acquisitions
Gesellschaftsrecht & Transaktionen



Alexandra Rohmert

Avocate | Rechtsanwältin
T +33 1 47 3855 00
E alexandra.rohmert@cms-bfl.com
Droit des sociétés, fusions & acquisitions
Gesellschaftsrecht & Transaktionen